

El nuevo Gobierno

Después de reinar una temporada de expectación, ante los prometidos acontecimientos políticos, el jueves de esta semana se dió a conocer la formación del nuevo gobierno que debe regir los destinos del Estado.

La lista está formada de la siguiente manera:

- Presidencia, Marqués de Estella.
- Vice-presidencia y Gobernación, Martínez Anido.
- Guerra, Duque de Tetuán.
- Marina, Cornejo.
- Hacienda, Calvo Sotelo.
- Fomento, Marqués de Guadalorce.
- Instrucción Pública, don Eduardo Callejo.
- Gracia y Justicia, Galo Ponte.
- Estado, Yanguas.

La designación del cargo de Vicepresidente, obedece a atender el mismo en ausencias o enfermedad del Presidente.

Don Galo Ponte era fiscal del Supremo en la actualidad.

El señor Yanguas, catedrático de Derecho Internacional de la Universal de Madrid y pertenece a la Unión Patriótica.

El marqués de Guadalorce es el ingeniero don Rafael Benjumea.

El señor Callejo es catedrático en Valladolid y presidente de la Unión Patriótica.

La Lotería de Navidad

Lo que rinde al Tesoro

Siguen comentando los periódicos las noticias referentes al aumento del número de billetes de lotería del próximo sorteo de Navidad, y con este motivo señalan los siguientes datos sobre la importancia de esta renta para el Estado.

En 1900 produjo 26 millones de pesetas, aumentando hasta 50 millones en 1919. Desde entonces los billetes del sorteo de Navidad constaron de 20 vigésimos, o se doblaron automáticamente.

Paralelamente a esa inflación, los sorteos de 50, 40, y 30 pesetas, pasaron sucesivamente de dos y tres series a 4, 5 y 6, elevándose las de Navidad de 50.000 a 52.000 billetes y a 54.000 en el año actual.

En el año 1923, la renta pasó 90 millones y acaso en el año actual sume más de 120 millones. Es decir que en 25 años se ha sextuplicado este ingreso para el Tesoro, justificando el propósito atribuido diferentes veces a los gobernantes de elevar la categoría de la sección, de loterías y crear una dirección general.

En el Ayuntamiento

Sesión del día 2 de Diciembre 1925

A las 8 horas 20 minutos de la noche, reúnese la Comisión Permanente, bajo la presidencia del primer teniente D. Miguel Casanovas, y con asistencia de los suplentes señores D. Bartolomé Sampol y D. José Morell.

EL ACTA
Léase el acta de la sesión anterior y es aprobada.

FACTURAS
Acuérdase satisfacer:
A D. José Ferrer, 113,70 ptas. por gastos de la Alcaldía ocasionados por distintos viajes a Palma y al Puerto de Sóller.—Al Sindicato Agrícola Católico de San Bartolomé, 11,05 ptas. por paja, suministrada para el mantenimiento de las caballerías propias de este Municipio.—Al Director del «Boletín Oficial» de esta Provincia, 36 ptas. por un año de suscripción al mismo, que finalizará en Diciembre de 1925.—Al Administrador del «Boletín Oficial» del Ministerio de Hacienda, 3,75 pesetas importe del tercer trimestre de suscripción.—A D. Ramón Rotger, 31,65 ptas. por dos balas alfalfa.—Además se acuerda el abono de 75 ptas. para satisfacer los jornales invertidos en la recomposición de las líneas telefónicas.

INFORMES FAVORABLES

Previo el oportuno informe emitido por la Comisión de Obras, se acuerda conceder permiso para verificar distintas aberturas en la fachada de la casa núm. 21 de la calle de la Luna, enlucir las caras vistas y realizar otras obras.

A D. Martín Cifre Orell, como encargado de su convención D.ª María Vicens, para verificar las caras vistas a la casa núm. 52 de la calle de Santa Catalina de la barriada marítima.

OTROS ASUNTOS

Se acuerda traspasar la sepultura núm. 120 del Cementerio Católico de esta, propiedad de D.ª Isabel M.ª Fuster Picó, a favor de D.ª Ana, D. José y D. Miguel Forteza Fuster.

Se da cuenta de las cantidades recaudadas durante el finido mes de Noviembre por las Oficinas de arbitrios municipales, las que ascienden en total, por arbitrios abonados corrientemente, 18 156,92 ptas. y atrasadas 253,20 ptas.

Se da cuenta del extracto de los acuerdos tomados por la Comisión Permanente durante el mes de Noviembre finido, y se dispone remitir copia al Excmo. Sr. Gobernador Civil.

Igualmente se acuerda remitir a la misma autoridad, copia de la Distribución de fondos por Capítulos para atender a las necesidades del presente mes, formada por la Intervención de este Municipio.

Se acuerda comisionar al Sr. Secretario para que acuda a la Capital a recoger las cartillas que deben aún entregarse a determinados reclutas.

UNA PROPOSICIÓN

El SR. MORELL Y CASASNOVAS, manifiesta que cerca la Cruz de la Alquería del Conde, existe un rótulo que invita a los autos a que moderen su marcha. Propone que bajo el mismo se coloque a otro que indique la velocidad que deben llevar los carretones y carros que vienen a esta de Fornalutx y Biniarritx, y que por regla general siempre van a una marcha muy veloz.

El SR. CASASNOVAS, le parece bien la proposición y promete dictar las oportunas disposiciones para que sean atendidos los deseos del Sr. Morell.

EL ASUNTO DE LAS FARMACIAS

El SR. PRESIDENTE, viendo que los restantes miembros de la Permanente no desean hacer uso de la palabra, pide si alguien del público desea exponer alguna queja o reclamación, a lo que contesta que sí, el farmacéutico de esta D. Guillermo Castañer.

Invitado, pasa a ocupar un asiento, y dice que desea exponer una reclamación. Se trata sobre el acuerdo tomado por la Comisión Permanente, a efectos de la instancia cursada por el farmacéutico D. Jaime Torrens, en la que, como titular de esta población, e invocando una R. O. del año 1903, pedía se acordara que la Guardia Civil se surtiera de medicinas exclusivamente en su establecimiento, con cuyos deseos acordó de conformidad la Permanente después de enterarse de un informe emitido por la Comisión de Beneficencia.

Añade el Sr. Castañer, que en este asunto la Permanente estuvo mal asesorada, y ésta no acordó en justicia, por cuanto la R. O. citada y demás disposiciones fueron anuladas por el art.º 4º de los vigentes Estatutos municipales.

El Sr. Presidente contestale que la Permanente, al recaer en la resolución que el señor Castañer impugna, creyó obrar en justicia, pero, que no obstante, se estudiará este asunto y se le contestará en consecuencia.

El Sr. Castañer, pide si desean les demuestre documentalmente la inexistencia de la mentada R. O., y como se le conteste afirmativamente, dice que él se trasladó a Palma y particularmente interrogó al Sr. Inspector de Sanidad y al Presidente del Colegio de Farmacéuticos D. Juan Nadal, quienes afirmaron estar abolida la mentada R. O., y el último prometió cuidarse de ello y contestarle categóricamente, a lo que hizo en carta de 30 de Noviembre último, a la que se da lectura y dice así:

«Sr. D. Jaime Castañer Castañer, Farmacéutico. Sóller.—Muy Sr. mío y querido profesor: En contestación a su muy atenta fecha 28 del actual, debo manifestarle: Que según telegrama del Ministerio de la Gobernación, obrante en este Colegio, contestación a una consulta hecha por el mismo, el artículo 4º del Estatuto Municipal deroga las disposiciones precedentes.—El Inspector Provincial de Sanidad y la Junta de Gobierno de este Colegio, son de opinión que el despacho de medicamentos a la Guardia Civil forma parte integrante de la Beneficencia.—Sin más, mande a su afilmo compañero y S. S. q. s. m. e. El Presidente del Colegio Oficial de Farmacéuticos, Juan Nadal»

Termina el Sr. Castañer, invitando a la Permanente a que pida a dichas personas, o a la autoridad que a ella le plazca, un informe oficial, ya que el suyo es sencillamente particular.

Y el Sr. Presidente, después de prometer nuevamente al reclamante que se estudiará a conciencia la cuestión y se le contestará, levanta la sesión, siendo las 8,40 horas.

ELVIRA

(Impresiones Americanas)

por DAMIAN OZONAS PASTOR

Precio: 4 PESETAS

Se halla de venta en la Librería de Salvador Calatayud, Luna 27.- SOLLER

COLL, MICHEL Y CASASNOVAS

76, Boulevard Garibaldi, 76. — MARSELLA

TELÉFONO: MANUEL 2-37 TELEGRAMAS: COLMICAS

Importación, Exportación, Frutos secos y primores

Especialidad en naranjas, mandarinas, bananas y dátiles

Servicio directo para la importación de naranjas y mandarinas desde el puerto de GANDIA a los de PORT-DE-BOUC, MARSELLA y NIZA, por los veleros Isabel Vanrell, Lareño y Nuevo Lareño dotados de potentísimos motores «Polinder's» de 180, 150 y 120 H. P. respectivamente.

Destellos Sociales

SALIDAS

Ha trasladado a la Capital su residencia, nuestro buen amigo el propietario D. José Marqués, para cuyo objeto salió a principios de esta semana acompañado de su distinguida señora esposa y bellas hijitas.

Desémosles una feliz estancia en Palma.

Para Perpignan saldrá hoy, nuestro joven amigo D. Eugenio Cortés acompañado de su distinguida señora esposa. Deseamos a la gentil pareja un feliz viaje y dichosa estancia en el punto de su destino.

Para Monceau-les-Mines, (Francia) salió estos días nuestro amigo el comerciante D. Gabriel Busquets, después de una breve permanencia en esta al lado de su señora madre política.

Hacemos votos para que haya disfrutado de feliz travesía.

Deportivas

Foot-Ball

Mañana el «Jupiter F. C.»

Mañana domingo se jugará en el campo del «Mariá Sportiu», un gran partido de fútbol entre su primer equipo y el primero del «Jupiter F. C.»

El equipo visitante, que toma parte en el campeonato de Mallorca de su categoría, es un notable team que cuenta con valiosos jugadores en sus filas. Últimamente ha jugado con equipos del «Alfonso XIII», «Baleares» y «Regional», habiendo empatado con este último, por eso no es aventurado asegurar que será muy competido el encuentro de mañana, ya que en él, el equipo «mariño» podrá demostrar el papel que habría hecho de haberse presentado al campeonato de Mallorca.

Por el interés que hay en esta ciudad para presenciar este encuentro, seguramente se verá muy concurrido, el campo del «Mariá Sportiu» cuyo club presentará el siguiente once:

- Antolín
- Socias, Serra,
- Más, Arbona G, Velasco,
- Castro, Vicens, Estarellas, Mora, Arcas.

Martes, día 8, el «C. D. Mallorquí»

Para el martes, 8, fiesta de la Purísima Concepción, se anuncia este excelente equipo cuyo valor sabrán apreciar debidamente los aficionados que siguen con interés las performances de los equipos mallorquines.

El «C. D. Mallorquí» es actualmente uno de los favoritos del campeonato de la tercera categoría, y se colocó rotundamente entre los mejores equipos de Palma con su brillante victoria por 4 a 1 sobre el «Athlético», equipo considerado dignísimo e igualado rival de los clubs de segunda categoría, como lo demuestran sus empates a un goal con los primeros equipos «Regional» y «Baleares», y su honrosa derrota de 4 a 1 con el «Alfonso XIII».

El otro domingo, día 13, jugará en Sóller el primer equipo del «Príncipe de Asturias».

Se nos informa de que Mestre Gori, que durante mucho tiempo ha sido conserje del «Mariá Sportiu», cesó en este cargo en fecha 2 del corriente.

Ahora éste cargo ha quedado separado del de cobrador de cuotas que simultaneaba el empleado cesante. De dicha cobranza cuida desde entonces el conocido joven y equipier del «Mariá», D. Antonio Daviu; lo que se nos ruena hagamos público para conocimiento de los socios a quienes pueda interesar.



PARA BELENES

Pastorcillos y demás figuritas y elementos propios para adornar belenes. Se encontrará un gran surtido en el nuevo domicilio de su antiguo expendedor.

Francisco Forteza Bonnin

Calle del Obispo Colom, 10. — SOLLER (Mallorca)

Muy buenas oficiales y aprendizas bordadoras

para labores finas en blanco, se necesitan para trabajar en un taller de esta ciudad, percibiendo un buen sueldo semanal.

Referencias: Calle del Mar, núm. 138.—SOLLER.

NOMBRAMIENTO

Cabo de Somatenes

Nuestro apreciado amigo, el Notario de esta D. Francisco Jofre de Villegas nos participa en atenta comunicación que el Excmo. Sr. Capitán General de Baleares le ha honrado con el nombramiento de Cabo del Somatén de este Distrito, ofreciéndose desde luego, con tal carácter, para cuanto se relacione con los fines de dicha Institución.

Agradecemos con toda sinceridad, la cortés atención de nuestro buen amigo y dejamos a su grata disposición las columnas de este periódico por cuanto crea de utilidad para la Institución expresada.

Municipio de Sóller

Lista de suscripción abierta por el Ayuntamiento de Sóller para allegar fondos con destino al «Aguinaldo del Soldado», con motivo de las próximas fiestas de Navidad de este año 1925.

Suma anterior	—	425,50
Don José Bauzá Llull	5,00	
« Juan Morell Pons	5,00	
« Guillermo Arbona	5,00	
« Gabriel Frontera Gomila	5,00	
« Joaquín Forteza	1,00	
« José Miró Pastor	5,00	
«Crédito Balear»	75,00	
Don Guillermo Rullán Coll	2,00	
« Juan Palou Coll, (Farmacia)	5,00	
« Miguel Capó, (Café España)	5,00	
« Pedro Ripoll Rullán	2,00	
« Guillermo Bernat Sancho	2,00	
« Antonio Castañer Oliver	2,00	
« Enrique Lucena, (Mercería)	2,00	
« Rafael Forteza Forteza	5,00	
Café «Sport»	50,00	
Don José Díez Felu	2,00	
« Bartolomé Mayol, (Puerto)	2,00	
« N. N.	5,00	
« Miguel Altés, (Mercería)	2,00	
Farmacia Serra	5,00	
Don Marcos Oliver, (Barbería)	2,00	
« Miguel Lladó	5,00	
Doña Francisca Casanovas	2,00	
Don Antonio Cifre	1,00	
« Rafael Sitjar, Cura Párroco	10,00	
« Jerónimo Ripoll	2,00	
« José Forteza Rey, (Hijo)	2,00	
Sra. Viuda de Antonia Marroig	5,00	
Doña Antonia Ripoll, (Café)	1,00	
« Francisca Martorell Moranta	5,00	
Don Juan Bautista Mayol	2,00	
« Bartolomé Sampol Colom	10,00	
« Wenceslao Gericó Zacarés	5,00	
« Nicolás Cortés	5,00	
« Antonio Joy	5,00	
« Salvador Pons	1,00	
« Pablo Coll	2,00	
« Antonio Colom	5,00	
« Pedro Ant.º Frontera Pizá	3,00	
« Vicente Colom	1,00	

Suma total 890,50

Si para escribir

desea Vd. papel de fantasía no importa que compre una caja que le costaría un buen precio. Basta que adquiera usted

UNA CARPETA

de 5 cartas de papel fantasía que podrá escoger entre numerosas clases en la bien surtida Papetería y derivados de

SALVADOR CALATAYUD - Luna, 27. - SOLLER

Surtido hermosísimo especial para señoras, señoras y caballeros.—Igualmente variedad en papel de luto de fantasía.

Precios regaladísimos

CAFÉ «SPORT»

«BARTOLOME JOVER»

PLAZA DE LA CONSTITUCION, 28

Servicio de Matutinos, Vermuts y Vespertinos
Cerveza a presión
Helados, Horchatas y licores exquisitos.

CUENTOS ESCOGIDOS

Amistad y maledicencia

Juzgo que la primera sorprendida por mi actitud paradójica, a su modo de pensar, sería la propia Juanita Corrales; pero yo que en mi clara percepción, y no es soberbia, sé destacar vigorosos los perfiles delimitadores de la amistad y del amor, no tengo la culpa de que en los ásperos montañeses sé apretujen y confundan ambas ideas, causando mella en la propia reputación y haciendo añicos un corazón de mujer.

Porque cuatro meses de continua convivencia con aquella morenaza de sangre africana y tez curtiada por el sol de Levante, no me habían despertado la fiebre del deseo, ni señalado a mi trayectoria el camino de la vicaría, y si sólo viera en ella una inteligente compañera, con quien departir en los largos ocios del hombre cansado, vencido, que busca en la sierra renuevo de fuerzas.

A pesar de que el flujo de la voz popular me presentaba como a pretendiente de Juanita, un «adiós» sincero y un apretón de manos energético fueron el único subrayado de aquellas conversaciones... que, repito en mí no dejaron estela, y, al parecer, en Juanita Corrales engendraron la flor de esperanza de pasear colgada del brazo del «señorito» en las próximas fiestas de Mayo, fulgurando rayos de sus bellos ojos, al mostrar orgullosa, a mozas envidiosas, y al mundo entero, «su novio»; y, acaso allá por otoño, en los días del mosto, servir las primicias del zumo de uva, brindando la rebosante copa a «su hombre».

En el reflujó del clamor montañés, Juanita Corrales, muchacha inteligente, vió también arrastrados, confundidos en uno sólo, los dos conceptos: amistad y amor.

Imposible es a una mujer, y más si es morena de sangre africana y tez curtiada por el sol de Levante, renunciar a una ilusión, cuando ésta es su carne, «su ilusión». No por faltarle al cuadro forjado por imaginación meridional, el rostro de su principal personaje en las fiestas de Mayo y en la vendimia, iba a venirse abajo el conjunto; el despecho, o la sonrisa de burla de las mozas envidiosas, dieron alas a Juanita Corrales, y lo que para otra constituyera obra de romanos, trabajos de Job, fué para ella labor de un instante, y si la pleamar de su pasión

chasqueada hinchara su pecho en suprema indignación y arrebolara en ira su rostro, la bajamar de la realidad dejó en seco, presto y orondo, al mozo galán que la llevara del brazo, y a quien por otoño ungría con el vino reciente...

Y quiso el destino que, tal como ella lo soñara, tal aconteciera, y que yo, recordando lo bien que me sentara el clima de Levante en el año anterior, acudiese también en el siguiente a reparar mis fuerzas, y que, como no abundaban las muchachas inteligentes, reanudara mis pliques con Juanita Corrales, cortados ahora un tanto por sus flamantes relaciones y por el recuerdo de las ilusiones tronchadas...

Los primeros vientos otoñales, al levantar el polvo y la hojarasca de las carreteras, marcaron, como la nube de los israelitas en el desierto, el camino de mi regreso a la ciudad, y fué pura coincidencia, yo puedo jurarlo, que, al partir hoy, en tarde desapacible, luce mañana sol radiante, la tierra se viste de fiesta, las campanas repican alegres, y el pueblo entero saluda jubiloso a Juanita Corrales, que sale de la iglesia, colgada del brazo de «su hombre».

III

Le cogí ya cariño al pueblo levantino y más que cariño agradecimiento, pues, con creces, devolvíame en ocho el vasallaje de cuatro meses; así que por tercera vez me deleité en sus paisajes, me embriagué en sus perfumes, me saturé de sus aguas. Mas no pude enzarzar las conversaciones con Juana Corrales porque doblábase ante los deberes de ama de casa y cuidadora del hogar y aletargábase su inteligencia por las brutalidades de un marido celoso y cruel.

Si faltábame hoy «algo», el injerto de la gracia chispeante de la moza de ayer, la alegría de la perfección de sus líneas hoy monstruosamente atropelladas, no influyó gran cosa en mi estado de salud; oleadas de amorosa piedad anegaron mi espíritu al cerciorarme, en dos o tres frases sueltas y banales, y por las huellas de dolor impresas en su rostro, de la inmensidad de su desgracia, labrada por un deseo y vanidad irreflexivos.

Prodigarle cuidados, ni pude imaginarlo, pues bastara un saludo, un casual encuentro y breve conversación de bien hallada para desatar la inventiva popular que punzaba mis oídos.

—¡El amante! ¡Vaya con cuidado de la navaja de Juan Manuel!

Y venteando la tragedia, amasada por la maledicencia del pueblo, antes que un reguero de sangre matizara de rojo el camino de una vida, puse de por medio la distancia del pueblo levantino a la ciudad.

No huía como un cobarde; es que yo no amaba...

Y a las pocas horas, los dolores de Juana Corrales le hacían merecedora de la corona de las madres.

IV

Ni el estado de mis negocios lo permitía, ni mi salud lo reclamaba; al año siguiente decidí no ir al pueblo de Levante. No contaba yo con el aforismo de que si no vamos a la montaña, ella viene a nosotros, y una buena mañana hizo irrupción en mi despacho una lugareña, morenaza y curtiada por el sol de Levante, muy desgñada y llorosa, con una criatura en brazos: Juana Corrales.

—¿Y bien, Juana? —le dije.

—Acudo a su piedad y llamo a su corazón. Mi marido me ha arrojado de su lado, con mi hijo; el pueblo hace befa y escarnio de mí; todos arrojan a mi rostro puñados de lodo de culpas imaginarias, de amores perversos, de crímenes a la fe jurada.

—Y todo ello, ¿a qué obedece? —Porque una comadre, o alguien del pueblo, extendió la especie de que este mi hijo, pedazo de mis entrañas—y aquí se retorció la desdichada de dolor y vergüenza—es su vivo retrato de usted.

La oleada de amorosa piedad que una vez anegara mi alma, embargóme de nuevo.

—Basta ya, Juana, yo desharé la infamia, yo pondré remedio a tu mal.

Mas mi esfuerzo generoso resultó estéril; justifiqué la inocencia de Juana ante los que tenían el deber de entenderme y fiar en mi palabra; todos se encogieron de hombros y sonrieron irónicos.

Y yo, que no estuve enamorado de ella, que sólo sentía por ella sincera amistad, vime precisado, para arrancar una vida de la crápula y el vicio, a costear una pensión a la madre y al hijo...

V

Juan Manuel, el marido de Juana Corrales, ha muerto. Haciendo escrupuloso balance, dado que me inspira piadosa amistad su viuda, necesito por mi solitud y achaques caricias de mujer, y económicamente me ahorra la pensión de ella y su hijo, no deja de ser práctica la idea de casarme con ella.

Y ya estoy casi decidido a ello, cuando se alza fiuro e implacable el espectro de la maledicencia pueblerina, que creará, con mi acto legítimo el deshonor que, según ella, yo causara.

Y por el hijo de Juana Corrales, por el honor del hijo, que todos creen mío, y que no lo es, dejo que sigan como hasta aquí las vidas de ella y la mía.

Bien es verdad que, como ya dije, yo no amé nunca a Juana Corrales.

MANUEL LÓPEZ PICÓ

SOÑANDO

Anche te soñaba, vida mía, estaba solo y triste en mi aposento, e criba... no sé qué; mas era algo de ternura, de amor, de sentimiento. Porque pensaba en ti. Quizá buscaba la palabra más fiel para decirte la infinita pasión con que te amaba.

De pronto, silenciosa, una figura blanca y vaporosa a mi lado llegó... Sentí en mi cuello posarse dulcemente un brazo cariñoso, y por mi frente resbalar una trenza de cabello. Sentí sobre mis labios el puro soplo de un aliento blando, alcé mis ojos y encontré los tuyos que me estaban, dulcísimo, mirando. Pero estaban tan cerca que sentía un yo no sé qué plácido desmayo, que en la luz inefable de su rayo entraba toda tu alma hasta la mía.

Después, largo, suave, y rumoroso apenas, en mi frente un beso melancólico imprimiste, y con dulce sonrisa de tristeza resbalando tu mano en mi cabeza en voz baja, muy baja, me dijiste: «—Me escribes y estás triste porque me crees ausente, pobre amigo, pero ¿no sabes ya que eternamente aunque lejos esté, vivo contigo?»

Y al despertar de tan hermoso sueño sentí en mi corazón plácida calma; y me dije: Es verdad... ¡Eternamente...! ¿Cómo puede, jamás, estar ausente la que vive inmortal dentro del alma?

MANUEL M. FLORES

Gente que nunca ha visto caballos

La más noble conquista del hombre, el caballo, según dijo Buffon, es tan familiar para nosotros, que con dificultad podemos creer que existan seres humanos en el mundo que lo desconozcan en absoluto. Sin embargo, el hecho es cierto.

Un explorador que ha recorrido el territorio de Alaska, refiere que yendo a caballo penetró en una región inexplorada, donde se encontró a un indio que, tras de dar extraordinarias muestras de sorpresa al ver la cabalgadura, echó a correr hacia el pueblo llamando a todos los vecinos para que fuesen a admirar el animal extraño y desconocido.

Lo que más chocó a estos indios fué que el caballo comiese hierba, y despreciase los pedazos de carne que le ofrecían. Los indígenas de algunas islas de Oceanía se quedaron también muy asombrados cuando vieron los primeros caballos, y les dieron el nombre de «cer los portadores de hombres».

LOS SECRETOS DEL CORAZON

La mirada

Hay ojos que parecen inmóviles y cuya mirada da una sensación de pereza física. Esta mirada es propia de las personas apáticas, fatigadas. En cambio la mirada inquieta que parece no reposar en ningún objeto, corresponde a los seres de carácter vivo e impresionable.

Hay mirada que parece inflamada, llena de entusiasmo, y corresponde a los temerarios y heróicos; las hay fieras, que os hacen el efecto de que os mira un león, y más vale no exponerse a ellas; fijas que suelen causarnos miedo, porque pertenecen a los coléricos; dulce, más común en la mujer que en el hombre, y que es indicio de bondad.

Hay ojos de mirada acariciadora, que es mucho mejor que la mirada dulce, mirada que seduce, que cautiva por su languidez y su humildad.

La mirada errante, distraída, es propia de los aturcidos, de los ligeros, de los versátiles y, en fin, de todos aquellos que son incapaces de fijar su pensamiento y su voluntad.

La mirada dolorosa y suplicante, es propia de los que se ven embargados por la pena; es de las personas excesivamente sensibles, susceptibles y poco propicias a una reacción viril.

La mirada inquieta es propia de los que dudan de todo, de los que temen equivocarse a cada momento y de los que no tienen la conciencia del reposo.

La mirada ardiente es muy común en los jóvenes vigorosos que parecen llenos de fuego y ardor, que no han sufrido aún ninguna desilusión en la vida. Al feliz poseedor de esta mirada le conviene mucho hacer lo imposible por conservarla, pues, por desgracia para nosotros, solemos disfrutar muy poco de ella los mortales.

Folleto de LA VOZ DE SÖLLER— 21

EL ROSARIO

por FLORENCIA L. BARCLAY

Esta novela es propiedad de la «Sociedad General de Publicaciones S. A. Barcelona», que la ha editado en un precioso tomo a 5 pesetas.

La madre de Garth había vivido lo bastante para legar a su hijo el secreto de su dulce paciencia y de su resignación en el sufrimiento. En los instantes en que sentía profundamente, palabras de la Biblia, aprendidas de su madre, acudían a los labios de Garth antes que las dictadas por su propio pensamiento. Así, en aquel momento, mirando al cielo, murmuró: «Todo lo bueno, todo lo bello nos viene de arriba, del Eterno Padre de la luz, que es misericordioso e inmutable.» Después añadió apasionadamente: «¡Oh Padre! ¡Danos tu luz a ella y a mí, y que podamos vivir amándonos en ti, y que sea nuestro amor inmutable también!»

Se levantó y volvió a contemplar al león de piedra y la ancha balaustrada. Su corazón cantaba dentro de su pecho cuando, cruzando sobre él los brazos, repitió con pasión:

—¡Esposa mía! ¡Juana mía! ¡Mi esposa!

Cuando sonó la una en el reloj del pueblo Juana llegaba al fin de su decisión.

Se levantó lentamente y apagó todas luces; después buscó a tientas su lecho y, cayendo de rodillas junto a él, rompió a llorar desesperadamente y en silencio.

XI

Garth encuentra su cruz Al salir Juana de la fresca sombra del parque, la iglesia del pueblo apareció a sus ojos toda bañada en sol, entre el húmedo verde de los campos. El viejo reloj señalaba las once y media. Juana, sabiendo que Garth no la aguardaba

hasta las doce, no apresuró el paso. Las ventanas de la iglesia estaban abiertas y la maciza puerta de roble permanecía entornada todavía.

Juana se detuvo en el atrio, bajo el pórtico todo recubierto de hiedra, y escuchó. Los acentos del órgano la envolvían y, no obstante, parecían llegar hasta ella a través de una inmensa distancia. El mecanismo del ejecutante desaparecía por completo; el órgano aletaba como dotado de vida; su aliento era la música.

Juana empujó un poco la pesada puerta para poder entrar, y la primera idea que acudió a su mente fué que el menudito chiquillo de los cabellos rojos, gran amigo de Garth, y Garth mismo, mucho más esbelto que ella, habrían pasado perfectamente por la angosta abertura que ella necesitaba ensanchar para dar paso a su maciza persona. No pudo menos de sonreír, y entró.

Su alma se inundó de paz y de recogimiento. La sensación de presencias invisibles que se apodera de nosotros con tal fuerza al entrar en un templo solitario calmó por completo el tumulto de sus incertidumbres; por unos instantes olvidó el objeto que hasta allí la había condeuido y bajó la cabeza, uniéndolo su oración a las oraciones seculares.

La mano de Garth arrancaba al órgano las notas solemnes del *Veni Creator Spiritus*, según la adaptación de Attwood, y mientras Juana se adelantaba en silencio hacia el coro le oyó entonar las primeras palabras del segundo versículo. Cantaba suave y a media voz, pero su admirable voz de barítono llevaba claramente a lo lejos todas sus palabras, sílaba por sílaba.

Alumbra con la eterna luz las tinieblas de nuestros ojos; unge y alegra nuestra humilde faz con la abundancia de Tu gracia; libranos de nuestros enemigos, trae la paz a nosotros. Siendo Tú nuestro Guía, ningún mal puede venirnos.

Después el órgano resonó con toda su fuerza, sin ser acompañado por ninguna voz humana, y Juana repitió en el secreto de su corazón las palabras sagradas: «Siendo Tú nuestro Guía, ningún mal puede venirnos.» ¿No era esto mismo lo que ella había pedido en su oración? Ningún mal podía sucederle entonces.

Juana fué a sentarse en uno de los antiguos sitiales de roble y miró a su alrededor. La radiante luz del sol de mediodía se filtraba a través de los vidrios de colores que formaban los altos ventanales, poniendo aquí y allá bellas pinceladas de nácar tornasolado de vivo carmesí. ¡Qué hermosa aquella frase! *¡La eterna luz!* La voz de Garth, entonando estas palabras, era también en el silencio como un purísimo y vibrante rayo de sol. El oscuro cabello de Garth resaltaba sobre el rico fondo que la pesada cortina de brocado del órgano le prestaba. Juana, hundiéndose en el alto sitial, tenía el momento en que su amigo, volviéndose hacia ella, la envolviera en su ardiente mirada. ¿Cómo aceptaría la sentencia? ¿Le concedería Dios la fuerza necesaria para soportar sus reproches? ¿Insistiría él hasta imponer al fin su férrea voluntad? ¿Le sería a ella posible resistir a la voraz energía, al ardiente amor de su adorado? ¿Saldrían uno y otro de la contienda sin haberse herido con las armas más crueles? ¿Qué le diría para convencerle? ¿Qué le contestaría él? ¿Qué razón podría dar para su negativa que fuese acogida como definitiva para Garth?

Tras unos pocos acordes improvisados y suavísimos, la mano de Garth sobre el teclado cambió el tema.

El corazón de Juana detuvo su latir. Garth tocaba ahora *El Rosario*. No lo cantaba, pero la dulce intensidad de los tubos del órgano parecían infiltrar las palabras en el aire como ninguna voz hubiese alcanzado a hacerlo. Las preciadas perlas del recuerdo se desgranaban una a una en toda su pureza, contadas por la dulce melodía, y un patético acor-

de marcaba el encuentro de la cruz. Todo ello adquiría un nuevo sentido para Juana, quien miró a su alrededor como buscando un medio de escapar al melancólico encanto de la melodía que llenaba por completo la iglesia.

De pronto cesó la música. Garth se había puesto en pie; se volvió y vió a Juana. Su rostro resplandeció de gozo.

—Perfectamente, Jimmy—dijo—; basta por hoy. Aquí tienes una reluciente moneda de seis peniques por lo bien que has manejado el fuelle. ¡Hola, es un chelín! Tanto mejor; tuya es, que el de hoy debe ser para todos un día feliz. ¡Jamás ha habido para mí otro día como este, Jim, y quiero que tú tengas parte también en mi felicidad. Ahora vete, muchacho, y cierra la puerta tras de ti.

La radiante alegría que vibraba en la voz de Garth destruía el corazón de Juana.

El chiquillo de los enmarañados cabellos rojos; misero y harapiento, salió de detrás del órgano mostrando en su cara, salpicada de rojas pecas, el más vivo contento. Bajó, metiendo ruido, hasta una de las naves laterales, donde se le cayó el chelín y tuvo que buscarlo; al fin lo encontró, y salió de la iglesia cerrando tras sí las pesadas hojas de roble, no sin dar un violento y gozoso portazo.

Garth permanecía inmóvil junto al órgano sin mirar a Juana; cuando estuvieran completamente solos aguardó así todavía unos instantes. Aquellos instantes parecían a Juana días, semanas, años..., la eternidad. Después Garth se dirigió al centro del coro, con la cabeza erguida, los ojos brillantes, en la actitud serena del conquistador seguro de su victoria. Atravesó la tallada cancela y se detuvo en el primer escalón, junto a la nave.

—Aquí, amada mía—dijo—; aquí debe ser.

Juana fué a donde él estaba y juntos permanecieron un instante vueltos hacia el coro, a aquella hora más obscuro que el resto de la iglesia, iluminada sólo por

estrechas fajas de luz policromada que se filtraban a través de las ventanas de colores. La ventana central, que caía sobre el altar mayor, representaba al Salvador del mundo. Hubo un instante de reverente silencio. Garth y Juana contemplaron el altar sin pronunciar palabra. Después Garth se volvió a Juana.

—Amada mía—dijo—, estamos ante la divina presencia y en un lugar sagrado. Ningún sitio mejor para decir lo que tenemos que decirnos, ya que el Dios en que los dos creemos está aquí para bendecir nuestras palabras. Juana, aguardo una respuesta...

Juana se aclaró la voz y hundió sus manos temblorosas en los grandes bolsillos de su chaqueta.

—Dal—dijo—, mi respuesta va a ser una pregunta: ¿qué edad tiene usted?

Juana vió que el rostro de Garth expresaba una intensa sorpresa; luego vió cómo se extinguía la luz gozosa que lo iluminaba. Después de una ligera vacilación, Garth Dalmain dijo al fin:

—Creí que lo sabía usted, Juana. Tengo veintisiete años.

—Pues bien—contestó Juana, firme y lentamente—. Yo tengo treinta años, aparento treinta y cinco y siento como si tuviera cuarenta. Usted, Dal, tiene veintisiete, aparenta diez y nueve y en muchas ocasiones parece tener nueve. Lo he pensado mucho, Dal, mucho; lo he reflexionado bien, y comprendo..., ¿sabe usted?... comprendo que... no puedo casarme con... un chiquillo...

Siguió un largo y absoluto silencio.

Presencia de verdadero terror, Juana levantó los ojos hasta Garth. Estaba blanco hasta los labios. Su rostro severo y tranquilo tenía la fría serenidad de la piedra. Diríase que había perdido en un momento su radiante juventud.

Al fin habló.

—No había pensado en mí—dijo en voz baja—. No sé cómo ha podido suceder, pero desde que mi pensamiento

(Continuará)

FRUITS EN GROS



Spécialité

en ORANGES

et MANDARINES



ARBONA, RULLAN, BERNAT

Casa Central: CALLE BURRIANA, número 20

VILLARREAL - Castellón - (España)

Telegramas: ARUBE--VILLARREAL

Exportation d'oranges mandarines & citrons
Pommes de terra & tomates
des meilleurs regions de Sicile et d'Italie

Michel Oliver

VIE VINTIMILLE, 132
CATANIA (Italie)

Telegrammes: OLIVER-CATANIA Telephone: 1615

NAVEGACIÓN SOLLERENSE S. A.

Servicio decenal entre PALMA=SOLLER=BARCELONA, CETTE y vice-versa, por el vapor

María Mercedes

ADMITIENDO CARGA Y PASAJE

Consignatarios: En Palma, G. Mulet e hijos Ld.— En Sóller, G. Bernat; Príncipe, 24.—En Barcelona, José Gilabert; Cristina, 6.—En Cetta; Mrs. Bernat e Rullán; Avenue Victor Hugo, 27.

Hotel Restaurant de Marina

Precios módicos

Masó y Ester

Plaza de Palacio, 10
BARCELONA

Próximo estación y muelles.

Exportación de Naranjas, Mandarinas,
Limonas, Cacahuates, frutos y legumbres

Pedro Cardell

VILLARREAL (Castellón de la Plana)

Telegramas: CARDELL - Villarreal. Teléfono n.º 5.



JABON ORGIA

DE "MYRURGIA"

Barcelona España

ALEJANDRO POMAR

INSTALADOR ELECTRICISTA

— Plaza de América número 2. — SOLLER (Mallorca) —

Para más facilidad a los Sres. Automovilistas, tengo en existencia lámparas para faros de coches Europeos, Fiat, Americanos, Ford y Franceses. — Amperímetros, Disyector de 6 y 12 Vols y Acumuladores de 6 y 12 Voltios.

COÑAG IRIS

GOTAS DIVINAS

4 o 5 gotas usadas diariamente durante el transcurso de 6 u 8 días son suficientes para devolver a los cabellos blancos o grises su primitivo color, hayan sido rubios, castaños o negros. No mancha, se usa como cualquier ACEITE de TOCADOR o BRILLANTINA

Todo estuche que no sea de color AMARILLO es legítimo

Perfumería ICART - Barcelona

Nombre y dibujo patentados

Talones de Inquilinato

(Según las prescripciones legales)

Para fincas rústicas y urbanas

A PRECIOS BARATÍSIMOS

De venta: en la Librería de Salvador Calatayud.—Luna, 27.—SÓLLER.

Leed todos "El Folletín" Sorteo de Navidad

Talones de Lotería

Con rapidez y baratísimos

se confeccionan en la Tipografía de Salvador Calatayud.—Luna, 27.—SÓLLER.

Entradas y salidas de vapores correos en el puerto de Palma

DOMINGO
Entradas.—A las 7 mañana, de Barcelona.
Salidas.—A las 6'30 de la tarde, para Tarragona.

LUNES
Entradas.—A las 8 de la mañana, de Ibiza y Alicante.
Salidas.—A las 11 de la mañana, para Ibiza y Valencia.
A las 9 de la noche, para Barcelona.

MARTES
Entradas.—A las 7 mañana, de Barcelona.
A las 7 de la mañana, de Tarragona.
A las 7 de la mañana, de Ciudadela.
Salidas.—A las 7 tarde, para Ciudadela.
A las 9 de la noche, para Barcelona.

MIÉRCOLES
Entradas.—A las 7 mañana, de Barcelona.
Salidas.—A las 7 tarde, para Valencia.

JUEVES
Entradas.—A las 8 de la mañana, de Ibiza y Valencia.
Salidas.—A las 8'30 noche, para Mahón.
A las 9 de la noche, para Barcelona.

VIERNES
Entradas.—A las 7 mañana, de Barcelona.
Salidas.—A las 12 de la mañana, para Ibiza y Alicante.

SABADO
Entradas.—A las 7 mañana, de Valencia.
A las 7 de la mañana, de Mahón.
Salidas.—A las 9 noche, para Barcelona.
Correo de Argel.
Salidas.—Día 23 de cada mes, a las 4 de la tarde.
Llegadas.—Día 26 de cada mes.
Correo de Marsella.
Salidas.—Día 18 de cada mes, a las 9 de la noche.
Entradas.—Día 23 de cada mes.



Para los niños constituye un placer lavarse con jabón

Heno de Pravia

1,50 la pastilla

Perfumería Gal. Madrid.

Por 5'80 Pesetas

Puede Vd. afeitarse cómodamente en su casa y poseer una magnífica máquina de afeitar niquelada brocha de las de clase superior. barra de las de jabón de la casa GAL.

— Todo un estok completo a un precio irrisorio —

Perfumería de S. Calatayud.—Luna, 27.—SÓLLER

Niños: Leed T. B. O.

NOTICIAS LOCALES

Dimisiones en el Ayuntamiento

Se dice ha presentado la dimisión del cargo de Alcalde y concejal D. José Ferrer Oliver, alegando como motivos el tener que marchar a México para atender a sus asuntos particulares.

Igualmente se dice ha dimitido el 2.º Teniente de Alcalde D. Ramón Lizana Bover, alegando, como motivos, el tener que salir para Francia.

Se rumorea también ha declinado el cargo de concejal D. Arnaldo Casellas Gili, manifestando que sus muchas ocupaciones le impiden no poder cumplir debidamente los deberes de su cargo.

Sentimos vivamente estas separaciones, mucho más por tratarse de tres señores que supieron cumplir con admirable rectitud las obligaciones inherentes a su cargo.

Ha vuelto a ocupar accidentalmente la Alcaldía, el primer teniente de Alcalde D. Miguel Casanovas.

Las modistas, las sastras y la Contribución

Estos días produjo general revuelo la noticia de que el jueves de la semana en curso, habían sido citadas a la Alcaldía, buen número de modistas y sastras, y mucho más cuando se supo que el motivo de la convocatoria obedecía a asuntos de la contribución.

Según hemos podido recoger, parece que a dichas señoras se las participó que debían tributar por el concepto de industria y comercio que vienen explotando, obediendo esta citación, según se nos informa a denuncia particular, que tanto puede provenir de personas amantes de la justicia, como de señores que después de defraudar al Estado durante años, al verse cogidos, les haya dado para la igualdad contributiva.

Está muy bien; no nos importa ello. Opinamos que todo comerciante e industrial debe tributar por el concepto que le pertenece. Es la única manera de procurar que toda la industria y comercio pueda competir con armas iguales. Pero también no es menos cierto que entre las señoras citadas, las hay que tienen taller, eso sí, pero es de enseñanza, y a ellos acuden señoritas para aprender labores que deben serles de utilidad en el presente o futuro. Y ya se sabe que la enseñanza es libre. Hay otras que confeccionan ropas por encargo, y a más de esto se las acusa de expendir alguno que otro vestido, unos botones, «cierres», etcétera, queriéndolas cargar una patente suponemos que de mercería y otra para la industria que profesan.

Pero, lector, vemos que mientras se persigue a modistas y sastras, cuyo trabajo y venta es de poca equivalencia, y lo primero debería merecer cierta tolerancia, como se ha venido observando en otras poblaciones, por tratarse del sexo débil que no puede ganarse el sustento con la misma facilidad que el hombre; mientras se hace esto, repetimos, hay en Sóller comercios, con puerta abierta al público, rótulo anunciador y reclamos a granel, que no satisfacen ni de mucho la contribución que les corresponde. ¡Y se persigue a estas señoras!

Es justo que tribute quien le corresponda. Pero que se tribute en general, que hoy vivimos en una nueva era, y los moldes antiguos no tienen ya razón de ser.

La Novela Mensual

Estos días debe aparecer en Mallorca, el primer número de *La Novela Semanal*, publicación que se editará en Palma bajo la dirección de nuestro querido amigo y colaborador D. José Vidal Isern.

El primer número contendrá una novela inédita del eminente escritor D. José Francés, (de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando) enviado expresamente para inaugurar *La Novela Mensual*: se titulará «Las confesiones de Pablo Renedo Wecks». Llevará un prólogo del Director de *La Novela* y en la portada figurará el retrato del autor.

Es un verdadero alarde editorial que merece ser correspondido por el público mallorquín.

Esta importante publicación, se hallará de venta en Sóller, en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27, siendo el precio del ejemplar 40 cts.

Leed todos "El Folletín"

El vapor "María Mercedes"

El lunes de esta semana, día 30 de Noviembre, salió de nuestro puerto con destino a Barcelona y Cette, el «Vapor «María Mercedes», llevándose abundantemente cargamento de embutidos para Barcelona, y naranjas, mandarinas, limones e higos para distintas poblaciones de Francia.

Se supone que de estos puntos, estará de regreso el próximo jueves día 10.

Pastorcillos para belenes

Nuestro amigo el comerciante D. Francisco Forteza Bonnin, nos ruega que hagamos público, que conforme acostumbraba todos los años en su establecimiento sito antes en la calle de la Luna, hoy seguirá expendiendo en su nueva morada, calle del Obispo Colom, n.º 10, toda clase de pastorcillos, y demás figuras y elementos propios para la confección de belenes, todo a precios muy económicos.

Queda pues complacido el Sr. Forteza.

Los exámenes de chofers

Por considerarlo de interés para buen número de lectores, copiamos los siguientes extremos de una circular mandada a los gobernadores civiles, por el Ministerio del Trabajo:

Primero: Declarar que la revisión de permisos de conducción de vehículos de tracción mecánica y su documentación justificativa debe ser gratuita y únicamente a los conductores habilitados para servicios públicos podrá exigirse nuevo certificado médico si el que presentaron no hubiera sido extendido por la inspección provincial de Sanidad.

Segundo: Encarecer al Ministerio de Trabajo, al cual en la actualidad pertenecen los ingenieros inspectores de automóviles y el examen de conductores, que siempre que autoricen a un examinado a conducir vehículos de tracción mecánica estampen en el carnet la clase de servicio a que se le destina.

Tercero: Que los gobernadores civiles no pueden exigir a los conductores habilitados nuevos exámenes, más que en los casos indicados en el Reglamento vigente y en la Real Orden de 2 de junio de 1925.

Cuarto: Que se publique la presente orden con carácter general y

Quinto: Que referente a las otras peticiones del Montepío de Chauffeurs de Valencia, no proceda propuesta alguna, por no ser asunto de la incumbencia de este ministerio.

Publicaciones en venta

En la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27, Sóller, se hallarán en venta las siguientes publicaciones:

Los orgullosos Chantenay por André Vertiol. Último número de «La Novela Rosa». Precio: 1'50 ptas.

Mío es tu dolor, Jack Wilson. Último volumen de «La Novela Gloria». Precio: 1'50 pesetas.

Le pasa a cualquiera, por Alfonso Vidal y Planas Ilustraciones de Moliné. Último número de «La Novela de Hoy». Precio: 0'30 ptas.

La conspiración de los millonarios, por G. Guittón y G. Le Rouge. Último número de «El Folletín». Precio: 0'50 ptas.

La Inspección de tributos en Baleares

El profesor mercantil de la Inspección de Hacienda de Barcelona, Don Pascual Martínez Miralles, el ingeniero industrial de la Dirección General de Rentas Públicas D. Francisco de Ceballos y el Inspector administrativo de Baleares D. Fernando Ramírez Llamas, han sido designados para girar visita de inspección extraordinaria de los tributos en las Islas Baleares.

El resultado de una subasta

Conforme decíamos en nuestro número anterior, el lunes de esta semana, día 30 de Noviembre, verificose en el salón Capitular de nuestro Ayuntamiento la anunciada subasta para la construcción del puente del camino vecinal n.º 414, en la parte vulgarmente denominada por *Ca'n Garau*, en el *Camp de sa má*.

El tipo fijado para la subasta era 9.874'56 pesetas.

Presidió el acto, el Alcalde accidental D. Miguel Casanovas Castañer, asistiendo al mismo el 2.º teniente D. Ramón Lizana Bover.

Resultaron ser dos los pliegos presentados: abierto el n.º 1 correspondió a D. Antonio Martorell Garau, quien promete cumplir las condiciones estipuladas en el pliego correspondiente, comprometiéndose en llevar a cabo las obras por

la cantidad de 8.825 ptas. Procedióse a la apertura del pliego n.º 2, el que correspondió a D. Manuel Carrascosa, quien fija para la realización del proyectado puente, la cantidad de 8.850'56 ptas.

Se adjudicó por lo tanto, la subasta a D. Antonio Martorell Garau, por la expresada suma de 8.825 ptas. con lo que se consigue una rebaja de 749'56 ptas. sobre el tipo fijado.

Del servicio militar

El martes de esta semana, día 1, tuvo lugar en Palma, la concentración en Cajas de recluta, de todos los individuos de servicio ordinario del reemplazo de 1295, nacidos en el primer semestre de 1904 y todos los pertenecientes al de 1924 y anteriores que deban hacerlo con el de 1925.

Se le participó que hoy, día 5, tendría lugar el sorteo para la designación de los mozos que deben prestar su servicio en Mahón, debiendo día 9, presentarse de nuevo en Cajas, para enterarse a qué cuerpo se les destina e ingresar en el.

En la "Cruz Roja"

Con motivo de ser el próximo martes día 8 la Festividad de la Inmaculada Concepción. Patrona de España, la benéfica entidad local «Cruz Roja» ha acordado convertir una de sus dependencias en Capilla, con altar dedicado a la excelsa Patrona.

Nos consta que desde hace días, se están realizando activos trabajos para que dicha Capilla resulte una preciosa obra artística, digna de admiración.

Es de esperar que con dicho motivo la entidad referida se verá concurridísima el próximo martes.

Estadística

Datos del movimiento natural de esta provincia durante el mes de octubre último:

Nacimientos, 616.
Defunciones, 352.
Matrimonios 228.
Abortos, 13.
Defunciones clasificadas por causas de muerte:

Fiebre tifoidea (tifo abdominal), 6.—Sarampión, 1.—Difteria y grup, 1.—Tuberculosis de los pulmones, 25.—Tuberculosis de los meninges, 3.—Otras tuberculosis, veinte.—Meningitis simple, 7.—Hemorragia apoplejia y reblandecimiento cerebrales, 45.—Enfermedades orgánicas del corazón, treinta y ocho.—Bronquitis aguda, 4.—Bronquitis crónica, 6.—Neumonía, 10.—Otras enfermedades del aparato respiratorio (excepto la tisis), 20.—Afecciones del estómago (excepto el cáncer), 3.—Diarrea y enteritis (menores de 2 años), nueve.—Hernias, Obstrucciones Intestinales, dos.—Cirrosis del hígado, 4.—Nefritis aguda y mal de Bright, 14.—Debilidad congénita y vicios de conformación, 5.—Senilidad, 28.—Muertes violentas (excepto el suicidio), 4.—Suicidios, 1.—Otras enfermedades, 80.

Enfermedades descoñocidas o mal definidas, 12.
Total, 352.

"Sport Balear"

En la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27, se ha recibido el último número de esta interesante revista, la que además de exquisita lectura, contiene abundante información gráfica, entre esta, importantísimas fotografías del último partido «Alfonso-Constancia», y de distintos jugadores; además lleva chistosísimas caricaturas.

Vale el ejemplar, la módica cantidad de 0'35 ptas.

Matadero Municipal

RELACION DE LOS ANIMALES SACRIFICADOS EN NOVIEMBRE

Corderos	191
Ovejas	28
Cárneros	4
Cabritos	12
Cabras	4
Machos cabrios	2
Terneros	5
Vacas	0
Cerdos	6
Bueyes	0
Aves	228
Conejos	42
TOTAL	522

Mercado semanal de la moneda

NOVIEMBRE Y DICIEMBRE	Lunes DIA 30	Martes DIA 1	Miércoles DIA 2	Jueves DIA 3	Viernes DIA 4	Sábado DIA 5
Francos	27'50	28'00	27'00	27'25	26'50	27'—
Liras	28'60	28'65	28'55	28'60	28'50	28'50
Francos belgas	32'10	32'00	32'05	32'10	32'10	32'—
Francos suizos	135'10	135'10	135'00	135'25	135'20	135'25
Dollars	7'04	7'04	7'05	7'06	7'05	6'99
Libras	34'15	34'16	34'20	34'24	34'23	33'91

Bolsa de Madrid

Mercados de la Provincia

DE SÓLLER

Cotizaciones del día de hoy

Almendras	a 70 ptas. Hectólitro
Algarrobos	a 7 ptas. qq. mallorquín
Naranjas	a 10 ptas. la carga
Mandarinas	a 2'50 ptas. el 100
Limones	a 12 pts. la carga
Conejos	a 0'65 ptas. la tercia
Pollos	a 2'00 € « «
Gallinas	a 1'65 € « «
Huevos	a 3'60 € « docena

DE INCA

Día 13 de Diciembre de 1925.

Almendrón (quintel)	230'00
Trigo (cuartera)	39'00
Candeal	39'50
Cebada del país	21'00
Cebada forastera, id. id.	20'50
Avena del país, id. id.	16'00
Avena forastera, id. id.	15'50
Habas para cocer, id. id.	38'00
Id. ordinarias, id. id.	34'00
Id. para ganados, id. id.	30'00
Maíz, los 100 kilos	37'00

DE FELANITX

Almendrón propietario	235'00 ptas. qq.
Vinos Celler: P. D	a 20 ptas. Hectólitro
« Clarote 1.ª	a 30 » »

DE IBIZA

Almendras	a 60 ptas. la cuartera
Algarrobos	a 8'50 ptas. los 42'50 kg.
Higos blancos	a 23'00 € « « «
Higo negros	a 12'00 € « « «
Cebada	a 18'50 € « « «
Cerdos	a 2'10 kilo desde los 70 kgs

CULTOS

En la Iglesia Parroquial

Domingo, día 6. — Dominica segunda de Adviento.—A las seis y media de la mañana se dará principio a la solemne Oración de Cuarenta Horas en obsequio de la Inmaculada Concepción.—A las nueve y media, se cantará Horas menores.—A las diez y cuarto la Misa mayor con sermón por el Rvdo. Sr. D. Antonio Artigues.—Por la tarde, a las cuatro, ejercicio del Sagrado Corazón de Jesús.—Al anochecer, los actos del rezo divino y la novena con sermón por el mentado orador, y la Reserva.

Lunes, día 7.—A las seis y media, exposición de S. D. M., con misa matinal.—A las nueve y media, Horas menores y la Misa mayor.—Por la tarde, los actos del rezo divino y conclusión de la novena con sermón, y la Reserva.

Martes, día 8.—Festividad de la Inmaculada Concepción Patrona de España.—A las seis y media, exposición.—A las siete y media, Comunión general para los devotos, Adoración Nocturna y Caballeros de Nra. Sra. de la Victoria.—A las nueve y media, se cantará Horas menores.—A las diez y cuarto, la Misa solemne, con música, y sermón por el Rvdo. Sr. D. Antonio Artigues. Por la tarde, Vísperas, Completas, Maitines y Laudas solemnes, ejercicio mensual con sermón y la Reserva precedida de «Te-Deum».

Sábado, día 12.—Completas en preparación de la fiesta de Santa Lucía.

Domingo, día 13.—Fiesta de Santa Lucía y Comunión general para las Madres Cristianas.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Día 25 de Noviembre.—Antonia Morell Castañer, hija de Antonio y Magdalena.
Día 27.—José M.ª Pomar Pomar, hijo de Francisco y Jerónima.
Día 27.—Pedro Reynés Rotger, hijo de Juan y María.
Día 28.—Emilia Josefa Magdalena Rovira Morey, hija de Mariano y Josefa.
Día 30.—Juan Martín Trías, hijo de Evaristo y Juana Ana.
Día 2 de Diciembre.—Manuel Miguel Casanovas, hijo de Antonio y Antonia.

MATRIMONIOS

Día 19.—Juan Estarás Pericás, 26 años, soltero, con Francisca Oliver Enseñat, 29 años, soltera.
Día 19.—Andrés Cerdá Palou, 22 años, soltero, con Rosa Luis Borrás, 20 años, soltera.

Día 26.—Bartolomé Ballester Oliver, 29 años, soltero, con Antonia Vicens Alemany, 26 años, soltera.

Día 27.—Gabriel Darder Estades, 26 años, soltero, con Francisca Serra Cifre, 22 años, soltera.

Día 27.—Raimundo Oliver Frau, 24 años, soltero, con Magdalena Frau Bernal, 26 años, soltera.

DEFUNCIONES

Día 21 de Noviembre.—Juan Vicens Canals, 60 años, casado, M.ª 55, núm. 19.

Día 22.—Francisca Coll y Oliver, 82 años, viuda, M.ª 71, núm. 51.

Día 24.—José Arbona Colom, 92 años, viudo, Cementerio, núm. 14.

Día 28.—María Calafat Rigo, 86 años, viuda, Mallorca, núm. 16, (Puerto).

Día 1 de Diciembre.—Catalin Muntaner Palou, 47 años, viuda, Luna, n.º 120.

Día 1.—Teresa Borrás Barceló, 36 años, casada, M.ª 71, núm. 35.

Colombófila Sollerense

Se ruega a los señores socios de la sociedad «Colombófila Sollerense», que tengan la amabilidad de pasar por la tesorería de dicha sociedad, Balitx, 7; a recoger la participación de la Lotería de Navidad del número que juega dicha Sociedad, y las demás papeletas que como socios tengan pendientes, todos los días laborables de 8 de la mañana a las 7 de la tarde, desde la fecha de la publicación de este aviso hasta el día 20 del actual a las 12 del mismo.

Todo socio que no se haya presentado dentro del plazo señalado, perderá todo derecho a reclamación.

Sociedad Colombófila Sollerense.—El Depositario, R. Santiago Colom

NOTA:—Se avisa por medio de la prensa por carecer de cobrador.

Se vende en Sóller

Una casa que reúne buenas condiciones en la calle del Mar número 108.
Para informes: Miguel Colom, Mar, 87.

EN NANTES

se desea vender un importante comercio, muy bien situado, mucha clientela y local grande y especial para el buen desarrollo del mismo. Se trata de buen negocio.—Informes: en esta Redacción.

POR CAUSA DE FALLECIMIENTO

se desea vender un importante negocio al por mayor, de frutos primores y legumbres, situado en el E- de Francia.
Para informes en esta Redacción

Por retirarse

del negocio, se desea vender un antiguo y acreditado comercio de frutos y primicias al por menor, situado en el Este de Francia. Verdadera ocasión.
Informes en la imprenta de este periódico.

SE VENDE

la casa con corral, sita en la calle del Viento n.º 13.—Para informes dirigirse a D. Miguel Colom, calle Mar, 74.

SE VENDE

una casa en el Puerto de Sóller, situada en la calle de la Marina, n.º 4.
Para informes en esta Redacción.

Se desea vender

Una casa nueva con gran corral y fuente propia, situada en la Huerta, *carreró d' en Figue*.
Otra más pequeña situada en la misma calle.
Para informes, dirigirse a S. Elias, Luna, 5.

MIGUEL CARDELL
ALCIRA (Valencia)
 Exportación de **NARANJAS, MANDARINAS, LIMONES, ARROZ Y CACAHUETES**
 Telegramas: **CARDELL-ALCIRA** Teléfono num. 120
 Sucursales en Francia: **PRIMEURS CAVAILLON** (Vaucluse) para las expediciones de uva, melones, tomates, ajos y hortalizas del país. — Telegramas: **CARDELL-CAVAILLON**. — Teléfono núm. 22.
 En **LE THOR** (Vaucluse) para las expediciones en vagones completos de uvas, chasselas y grovert, etc. — Telegramas: **CARDELL-MICHEL**. — Le Thor. — Teléfono núm. 24.

MAISON D'EXPÉDITION POUR LA PROVINCE
FRUITS * PRIMEURS * LEGUMES
BANANES DIRECTES DES CANARIES
Pedro Rullán (Prune)
44. Rue Grenéta -- PARIS (2^e)
 Adresse telegraphique: **PEDRULLAN=PARIS** Téléphone: **LOUVRE 53-33**
 Representante de Sobreasadas de **MIGUEL LLADÓ (Cid)** de Sóller

FABRICA DE CEMENTOS
RAPIDO, SEMI-RAPIDO Y LENTO
 DE **ANDRÉS PIZA**
PRECIOS ECONÓMICOS
 CALLE DEL OBISPO COLOM
SÓLLER - MALLORCA

LIBRERIA
 DE **SALVADOR CALATAYUD**
 Luna, 27.—SÓLLER
A DOS PESETAS TOMO

FOE:—Robinson Crusoe.
BRAEME:—Azucena. — Leonor. — Dora. — Co-razón de oro. — Vida de Lágrimas. — Inés de Lynne. — Entre dos pecados. — Amor sublime. Juez y parte.
IVERNIZIO:— El beso de una muerta. — La venganza de una loca.
PONSON DU FERRAIL:— El Paje Flor de Mayo. — Las Máscaras Rojas. — Clara de Azy.
DAUDET:— Los Reyes en el destierro. — La criada de la granja.
CANASQUILLA:— La monja de Cracovia.
NOVELAS CINEMATOGRAFICAS
 Esposas frívolas. — Los parias del amor. — La Huerfanita
A UNA PESETA TOMO
 Menón Lescant. — Bertoldo, Bertoldino y Cascano. — Gustavo el calavera. — La bella Normanda. — El Libro de los enamorados y el Secretario de los amantes. — Carlomagno.

NOVEDADES ROVERI
 Luna, 13—SOLLER

GRAN LIQUIDACIÓN
 con todo genero
 Aprovechen la
GRAN QUIEBRA
 OLLER.—Tip. SALVADOR CALATAYUD

ALMACÉN DE MADERAS
 Carpintería movida a vapor
 ESPECIALIDAD EN MUEBLES
 PUERTAS Y PERSIANAS
MIGUEL COLOM
 Calles de Mar y Granvía
SÓLLER (Mallorca)
 SOMIERS de immejorable calidad con sujeción a los siguientes tamaños:
 ANCHOS
 De 0'60 a . 0'70 m.
 De 0'71 a . 0'80 m.
 De 0'81 a . 0'90 m.
 De 0'91 a . 1'00 m.
 De 1'01 a . 1'10 m.
 De 1'11 a . 1'20 m.
 De 1'21 a . 1'30 m.
 De 1'31 a . 1'40 m.
 De 1'41 a . 1'50 m.
 De 1'41 a . 1'41 m. 2 piezas
 SOMIERS hasta 1'85 metros largo

IMPORTACION * EXPORTACION * COMISION
Importación directa de Frutos secos, frescos y primores
 Especialidad en Dátiles, Bananas de Canarias, Higos de Mallorca (marca registrada «TOISON DE ORO».)
EXPEDICIONES A TODOS LOS PAISES
M. SEGUI
 70, Boulevard Garibaldi, 70.—MARSEILLE
 R. CA 242 Telégramas Teléfono
 M. C 249 MARCHPRIM 37 82

NO MAS CANAS USANDO
OIL YANKI
 Venta en todas Perfumerias

NOVOIL
EL REY de los PURGANTES
 Aceite ricino dulce aromatizado sabor limón
Jamás repugna
 Pídase en las siguientes Farmacias: **JUAN PALOU**, Viento, 7.—**JOSE SERRA**, Plaza Constitución.—**JAIME TORRENS**, Plaza Constitución.—**JAIME CASTAÑER**, Luna, 37.

EXPEDITIONS DE FRUITS ET PRIMEURS
 DES MEILLEURS CENTRES DE PRODUCTION
 TÉLÉGRAMMES ET POSTE
 Saint-Chamond.
 Rive de Gier.
 St. Rambert d'Albon.
 Remoulins.
 Rognonas.
 Cavaillon.
 Chavanay.
 Boutarik.
F. Mayol & Frères
 MAISON PRINCIPALE
Saint-Chamond (Loire)
 Maison de Confiance — TÉLÉPHONE 2-65
 SPECIALITÉ DE MANDARINES D'AFRIQUE

Fábrica de embutidos
Jamones y manteca de CERDO
ESPECIALIDAD EN SOBRASADAS
JOSE AGUILÓ POMAR
 Calle de la Luna, 3.—SOLLER (Mallorca)
 SE SIRVEN PAQUETES POSTALES de 5 kilos peso bruto y en cajas de 15, 20, 25, 30, 40 y 50 kilos neto.
EXPORTACIÓN A TODOS LOS PAISES

Société FRANCO-ESPAGNOLE
 DE TRANSIT & DE TRANSBORDEMENTS
DAVID MARCH, ROCARIES & C^{IE}
 AGENTS EN DOUANE
 Siège Social à CERBERE (Pyrées-Orientales)
 TÉLÉPHONE: Maison a Port-Bou (Espagne)
 Cerbere n° 25 Représente a CETTE par M. Michel Bernat
 Cette n° 4 08 Quai Aspirant-Herber, 3
 TÉLÉGRAMMES: Trashedo-Cerbère Trashedo Port-Bou Michel Bernat-Cette
 Agents de la Compagnie Maritime Navigation Sollerense

Fabricación de Obra de Palmito
COUFFES DE TODOS LOS NÚMEROS
JUAN MOYA
 Calle de Palma n.º 70.—CAPDEPERA (Mallorca)

Maison d'Expéditions de Fruits et Primeurs
 Spécialité de pêches, abricots, cerises, poires, etc.
 IMPORTATION DIRECTE DE BANANES DE CANARIES
 Oranges, Mandarines, Citrons, Fruits secs
EMBALLAGE SOIGNÉ, PRIX MODERÉES
G. PIZÁ
 20, PLACE DE L'HOTEL DE VILLE
GIYORS (RHONE)
 TÉLÉPHONE 84

Maison Speciale d'Expéditions
 POUR LA PROVINCE
 FRUITS PRIMEURS — LEGUMES
 — IMPORTATION DIRECTE DE BANANES —
VICENTE CARDONA
 32 Rue Montorgueil - PARIS (1^{er}) — Halles Centrales
 TÉLÉGRAMMES VINCECARDO—PARIS TELEPHONE LOUVRE 05.80